

笠原真澄 著
蔡雅娟譯

戀愛不順 也能開心的方法

我一個人
很幸福



笠原真澄 著
蔡雅娟譯

戀愛不順 也能開心的方法



國家圖書館出版品預行編目資料

戀愛不順也能開心的方法 / 笠原真澄著；蔡雅娟譯。-- 初版。-- 臺北縣三重市：新雨，
2004〔民93〕
面： 公分

ISBN 957-733-850-x (平裝)

1. 生活指導 2. 婦女 3. 戀愛

177.2

93017396

戀愛不順也能開心的方法

作 者 / 笠原真澄
譯 者 / 蔡雅娟
企劃・編輯 / 黃若珊
主 編 / 王紹庭
發 行 人 / 王永福
出 版 者 / 新雨出版社
地 址 / 台北縣三重市重安街 102 號 8 樓
電 話 / (02)2978-9528
傳 真 / (02)2978-9518
電 子 信 箱 / a68689@ms22.hinet.net
郵 撥 帳 號 / 11954996 戶名：新雨出版社
出 版 登 記 / 局版台業字第 4063 號
出 版 日 期 / 2004 年 12 月初版一刷
定 價 / 200 元

- ◎歡迎讀者郵政劃撥訂購本社圖書
- ◎訂購五本以上九折優惠
- ◎團購三十本以上八折優惠
- ◎本書如有缺頁、誤裝，請寄回更換

REN, AI GA NIGATE DEMO GOKIGEN DE IRU HOHO

By Masumi Kasahara

Copyright (c) 2001 Masumi Kasahara

All rights reserved

Originally Japanese edition published by Kobun-Sha

Chinese translation rights arranged with Kobun-Sha

through Japah Foreign-Right Centre/Bardon-Chinese Media Agency

前言

自《乖乖女！沒男緣？》、《認真女！沒男緣？》兩本書出版以來，我身邊便不乏女性雜誌的各種戀愛相關見解的邀稿。採訪內容不外乎如何讓戀情長久，如何分辨男人的心，以及正確的約會方式等等。

雜誌社如此器重我，的確令人非常高興。特別是我十年前非常熱衷閱讀，且奉其為打扮及戀愛聖經的雜誌，讓我像是戀愛評論家似的在其雜誌上發表感言，真是令我感到無比光榮。

然而卻有令我無法理解的部份。我的確是寫了些有關戀愛的書。但是這些書的內容，讀過的人應該都知道，「我是一個對戀愛真的不是很了解的女人」。我不斷宣示自己是一個「不懂戀愛，就是不懂才常吃男人虧的人」，而問我這樣的人戀愛的技巧，實在令人無法理解。這就像是在問一個刷卡刷爆的人「如何踏實地貯蓄」一樣，或是向沒有小孩的夫婦請教「如何教育小孩」的問題一樣白目，或是像問一個從來沒摸過電腦的人，請他談談對「IT 革命的見解」一樣。

因為實在非常不可思議，所以我不止一次請問叫我寫稿的雜誌社這樣的問題。

「很感謝你們對我的厚愛，不過爲什麼要問我對戀愛的見解呢？我寫的書都是在描述我是如何地不會談戀愛呀！我可以很有自信地說，我比起一般平凡女人還不會談戀愛呢！」

不過雜誌編輯總是這樣回答。

「哪有這樣的事，別這麼說！我們就是想請教笠原小姐這方面。哈哈……」

根本答非所問。只是笑笑敷衍了事。

雖然不太能理解，不過能上雜誌這件事本身倒沒什麼不好。應該說是還蠻高興的。特別是照相技術很好的攝影師，拍出來的照片比本人要好看許多的時候，就會令人非常高興。

所以雖然我會存疑「自己有權利說這些見解嗎？」但是通常我還是會接下案子。

如果是雜誌的採訪，假裝成戀愛專家般地回答就好。不過這又有違我的良心。因爲不只是般雜誌的讀者，熱愛我書的讀者也會偶爾看到這些專訪，所以我不能說謊欺騙大衆。

我思考了一下，到底要怎樣才能不扮演戀愛專家，但是又能照著雜誌要的主旨去回答呢？

我想到了一個很棒的方法。

在有關戀愛的採訪時，被問到「如何才能戀愛成功？」的時候，我的回答非常簡單，只要照著「我平常做法的反方向去做就行了」。

其實我也不知道「怎麼樣才能使戀愛成功？」，就像我之前寫過的書一樣。但是相反的「怎樣戀愛才不會順利」這就很清楚了。像我這樣的話戀愛就真的不會順利，因爲這些都是

我自己的親身經驗，也身體力行過。

如果採用絕對無法成功的相反方法，那麼能順利進行的可能性就比較高。這麼想的話，其實我便是每天都在寫有關戀愛的見解了。

不外乎不對男人說太多任性的話、不批評他的話、仔細聽他說、打扮的方式也偶爾配合他的喜好、他說很忙的時候也不要不高興、什麼事情都不要先告白讓它成謎、即使再怎麼生氣也不要逼問等等。這些都是我在做的事的相反動作，這樣的話應該就不容易失敗了吧！

勸別人這樣做不如自己先做做看。不過我是絕對做不來的。因為如果要變成一個跟自己完全不一樣的人，戀愛才會成功的話，我寧願不要這樣的戀愛，這種戀愛沒價值也沒什麼意義了。

如果你看到我寫有關戀愛的見解的話，就這麼想吧——這個人又在變一些她自己都不會做的把戲了。

其他的戀愛評論家怎麼樣我是不知道，不過我是這樣的人。因為一個自己都不會談戀愛的人，叫他如何長篇大論也只有這個方法了。

特別最近的情況更是惡化。我已經超越不懂戀愛，或是男人運不好的境界，到了認為「人生真的需要戀情嗎？」的境界了。

並不是我變得更龜毛或是完全放棄，而是有一天我突然發現，我不戀愛也可以每天過得這麼自在。

對戀愛真的是沒輒的我，在這本書裡想告訴大家「如何沒有戀愛也能過得很好」的秘訣。

戀愛這種東西有的話當然很愉快，沒有的話也有沒有的樂趣。對於已經這樣想的我，好朋友們都認為我已是女人的末期症狀了。哈（

目次

前言	3
第一章——戀愛、美容、減肥 魅惑的三角關係	
01	——人生真的需要戀愛嗎？ 12
02	——不戀愛的女人由理繪 20
03	——戀愛有與無 27
04	——結婚介紹所 32
05	——婚前恐懼症 35
06	——如果可以有來生的話 43
07	——終極減肥法 魅力減肥藥篇 48
08	——終極減肥法 遊戲減肥篇 59
09	——終極減肥法 搖搖棒篇 65
10	——標準體重和9號攻防戰 68
11	——肥胖和褲裙的秘密 72
12	——當超越標準底限的時候 76
13	——細紋三十二 80

第二章——快樂過每一天的方法		
14	——我不喜歡出門嗎？	86
15	——身邊的偉人排行榜	101
16	——代官山幽靈鬼屋的貧困生活	111
17	——不會打掃的女人們	123
18	——新世紀的最新嚐試	131
19	——不愛出門卻喜歡旅行	136
20	——我很小心眼？	139
21	——很會睡的女人	148
22	——電動天堂	154
23	——令人難忘的名作遊戲	160

第三章——二十一世紀的好男人論		
24	——消防員是男人中的男人	168
25	——現代男太陽神阿波羅·HHH	175
26	——澎湃冷酷的強壯性感男	181
27	——喜歡美女的矮小男心理	189
28	——不景氣深淵時代的好男人	196
29	——最差卻又最棒的男人	201
後記		215
作者簡介		219
譯者簡介		219

笠原真澄 著
蔡雅娟 譯

戀愛不順 也能開心的方法



前言

自《乖乖女！沒男緣？》、《認真女！沒男緣？》兩本書出版以來，我身邊便不乏女性雜誌的各種戀愛相關見解的邀稿。採訪內容不外乎如何讓戀情長久，如何分辨男人的心，以及正確的約會方式等等。

雜誌社如此器重我，的確令人非常高興。特別是我十年前非常熱衷閱讀，且奉其為打扮及戀愛聖經的雜誌，讓我像是戀愛評論家似的在其雜誌上發表感言，真是令我感到無比光榮。

然而卻有令我無法理解的部份。我的確是寫了些有關戀愛的書。但是這些書的內容，讀過的人應該都知道，「我是一個對戀愛真的不是很了解的女人」。我不斷宣示自己是一個「不懂戀愛，就是不懂才常吃男人虧的人」，而問我這樣的人戀愛的技巧，實在令人無法理解。這就像是在問一個刷卡刷爆的人「如何踏實地貯蓄」一樣，或是向沒有小孩的夫婦請教「如何教育小孩」的問題一樣白目，或是像問一個從來沒摸過電腦的人，請他談談對「IT革命的見解」一樣。

因為實在非常不可思議，所以我不止一次請問叫我寫稿的雜誌社這樣的問題。

「很感謝你們對我的厚愛，不過爲什麼要問我對戀愛的見解呢？我寫的書都是在描述我是如何地不會談戀愛呀！我可以很有自信地說，我比起一般平凡女人還不會談戀愛呢！」

不過雜誌編輯總是這樣回答。

「哪有這樣的事，別這麼說！我們就是想請教笠原小姐這方面。哈哈……」

根本答非所問。只是笑笑敷衍了事。

雖然不太能解理，不過能上雜誌這件事本身倒沒什麼不好。應該說是還蠻高興的。特別是照相技術很好的攝影師，拍出來的照片比本人要好看許多的時候，就會令人非常高興。

所以雖然我會存疑「自己有權利說這些見解嗎？」但是通常我還是會接下案子。

如果是雜誌的採訪，假裝成戀愛專家般地回答就好。不過這又有違我的良心。因爲不只是般雜誌的讀者，熱愛我書的讀者也會偶爾看到這些專訪，所以我不能說謊欺騙大衆。

我思考了一下，到底要怎樣才能不扮演戀愛專家，但是又能照著雜誌要的主旨去回答呢？

我想到了一個很棒的方法。

在有關戀愛的採訪時，被問到「如何才能戀愛成功？」的時候，我的回答非常簡單，只要照著「我平常做法的反方向去做就行了」。

其實我也不知道「怎麼樣才能使戀愛成功」，就像我之前寫過的書一樣。但是相反的「怎樣戀愛才不會順利」這就很清楚了。像我這樣的話戀愛就真的不會順利，因爲這些都是

我自己的親身經驗，也身體力行過。

如果採用絕對無法成功的相反方法，那麼能順利進行的可能性就比較高。這麼想的話，其實我便是每天都在寫有關戀愛的見解了。

不外乎不對男人說太多任性的話、不批評他的話、仔細聽他說、打扮的方式也偶爾配合他的喜好、他說很忙的時候也不要不高興、什麼事情都不要先告白讓它成謎、即使再怎麼生氣也不要逼問等等。這些都是我在做的事的相反動作，這樣的話應該就不容易失敗了吧！

勸別人這樣做不如自己先做做看。不過我是絕對做不來的。因為如果要變成一個跟自己完全不一樣的人，戀愛才會成功的話，我寧願不要這樣的戀愛，這種戀愛沒價值也沒什麼意義了。

如果你看到我寫有關戀愛的見解的話，就這麼想吧——這個人又在變一些她自己都不會做的把戲了。

其他的戀愛評論家怎麼樣我是不知道，不過我是這樣的人。因為一個自己都不會談戀愛的人，叫他如何長篇大論也只有這個方法了。

特別最近的情況更是惡化。我已經超越不懂戀愛，或是男人運不好的境界，到了認為「人生真的需要戀情嗎？」的境界了。

並不是我變得更龜毛或是完全放棄，而是有一天我突然發現，我不戀愛也可以每天過得這麼自在。

對戀愛真的是沒輒的我，在這本書裡想告訴大家「如何沒有戀愛也能過得很好」的秘訣。

戀愛這種東西有的話當然很愉快，沒有的話也有沒有的樂趣。對於已經這樣想的我，好朋友們都認為我已是女人的末期症狀了。哈~